

Eine Hochzeitreise

Eine Geschichte von Reimlich.

Der Bräutigam Bartl gehörte zu den besseren Bauern in der Gegend. Er hatte an die vierzig Stück Vieh im Stall hängen — er selbst hing schon zwölf Jahre im Gemeinbeamtensamt — eine Perle war er sogar Bürgermeister gewesen — kurz, der Bräutigam Bartl war ein Mann, der in der Gemeinde nur etwas hatten die Leute an ihm auszuheulen, er besah um und um zu wenig Kuratse. Er war ein Jauterer und „Geisgerer“ sein Verbot; beim geringsten Hindernis, das sich ihm in den Weg legte, drohte ihm das Herz in die Leibsache zu fallen. — So erging es dem Bartl auch mit dem Heiraten. Mehr als zwölf Jahre hatte er schon geizelt, aber nie hatte er den Schwelger losgelassen. Nun lagen aber die Zeiten — „Der lange Zeit, fehlt die Schwelger.“ Ob der Bartl wirklich die Schwelger geizelt? — Der Schwelger glaubt doch nicht so ganz — aber die Väter werden schon selbst urteilen.

Als der Bartl vor vierzig Jahren alt. Wenn ihm daran gelegen war, so mußte er jetzt Ernst machen, — es war höchste Zeit. Der Bartl sah das auch ein und rüdig, um Lichterfenster hielt er Hochzeit mit der Kuratse-Kurie. Es war zuletzt wieder Erhalten schnell gegangen. Die Väter hatte dem Bartl vor der Hochzeit alles Gute und Schöne verheißt, wie sie ihn auf den Händen tragen, wie sie ihn herauslösen werden.

Die Sache ließ sich recht gut an. Die beiden schienen wie für einander geschaffen. Der Bartl hatte Geld und Sachen, die Kuratse hatte fröhliche Sinne und verstand das Gelingen; der Bartl hatte ein jagbares Herz, die Kuratse hatte Kuratse; der Bartl konnte zu wenig aufdrehen (groß tun), die Kuratse verstand es vortrefflich, die Kuratse war ein Spiel. Hierzu kam dazu, dass der Bartl sich verlor, der große Markt in „A“ war vorüber und nun konnten die Neuvermählten endlich die lang verheißene Hochzeitreise antreten. — Das Ziel war „A“, aber die junge Braut war nicht so glücklich wie die Braut, die in der Kuratse nicht die lang verheißene Hochzeitreise antreten. — Das Ziel war „A“, aber die junge Braut war nicht so glücklich wie die Braut, die in der Kuratse nicht die lang verheißene Hochzeitreise antreten.

Da fürchte aber der Bartl schon auf sie los und schrie: „Viele, viele! Gelt, halt woll recht Sorge geholt um mich? Aber gut, daß du da bist! Die Herren haben mir mit wollen glauben, daß ich dein Mann bin; — jetzt, viele, red du!“ Die Viele wußte einige Schritte zurück, dann sagte sie lachend zum Richter: „Herr Landrichter, was habts denn da für ein Fingerring? Der ist wohl nicht in Doll ausgekommen aus dem goldenen Ring?“ Der Richter fragte überaus: „At das nicht für Mann, der Bräutigam-Bauer?“ „Herr Landrichter!“ fuhr die Viele auf, „wenn es so weiter redet, sag ich auf Ehrenbedingung! Das war mit einer schönen Frau — i tat mit dem Richter, nachher hab ich schon sehen, mit dem der verheiratet ist — i mein, mit'n Weinmann oder mit'n Schnapskessel!“ „Viele, mei liebe Viele!“ schrie nun der Bartl, „kennst du mich vorlich nicht?“ „I weiß nit, halt ein Brett vor der Augen, daß du mi nimmer kennst, deinen Mann! Geh, schauig nur amol her, i bin der Bartl!“ — „Weißt nimmer, der Richter hat uns vor vierzehn Tagen z'ammengeben in Schlemmbach!“ „Gelt, mach kein G'loch!“ erwiderte schnippisch die Viele, „ims zusammengehen!“ Da rief i a dabet gewien sein! I tat mi übrigens schon besonnen für einen solchen Halboberer als Mann, der solang den Wirten an den Beinfässern herumhüpfet, bis er nimmer weiß, hat er vier Füsse oder zwei — der nader in die Apotheken einbricht, zu schauen, ob noch einen Tropfen gibt zum Ausleeren — der sich um kein Bein wölft, fimmert als wie der tierische Sulten.“ Der Richter kam aus den Zweifeln nicht heraus. Er machte einen letzten Anlauf. „Indem er sein strenges Gesicht aufsetzte, sagte er zur Frau: „Die können gehen — der Mann kommt drei Jahre nach Gradiska!“ Der Bartl schrie auf: „Nicht! Viele!“ Das Wort des Richters machte aber auch die Frau erschauern. „Herr Landrichter!“ begann sie wieder, „drei Jahre ist ein bißl viel — vierzehn Tage, drei Wochen, fünf Monate, i meintungs empieren, aber dann wär mir schon recht, wenn's i wieder nach Schlemmbach schiden täten zum Bräutigam.“ Der Delinquent ist also doch der Mann?“ fragte der Richter wieder. „Gentlich wohl!“ bekannte nun die Viele, „aber, Herr Landrichter, es dirrt mir's nicht für übel nehmen — i bin nie bei Gericht gewesen, i hab nie einen Menschen was geföhlen oder amol Begeleigt — und da hab i nit soviel geköhnt, daß i vor Gericht hab müßen und daß mein Mann, der Bräutigam-Bauer, soll eingebrochen haben.“ Die Frau konnte nicht weiter reden, sie hielt ihr Tuch vor das Gesicht und weinte laut. Nun war die Sache bald aufgeklärt. Der Bartl mußte die zerbrochene Fingerringe in der Apotheke zahlen und ward dann entlassen. Am nächsten Tage machten sich die beiden Bräutigam-Verheirateten auf die Heimfahrt von der abenteuerlichen Hochzeitreise. Was die dabei und nachher zugetragen, weiß der Schwelger nicht; die Väter können sich das selbst ausmalen.

„Da, Merl, haben wir dich endlich!“ schrie eine Stimme. Der Bartl drehte sich um und blickte einem Polizeimann in das strenges Gesicht. „Was wollts denn von mir, Herr Schandarm?“ fragte er zitternd. „D'loß ein Radfahrer nicht ich dir amweisen, damit du nicht bei der Halle auf der Straße herumlaufen mußt.“ „Mit Verlaub, Herr Schandarm, ich hab schon ein Radfahrer in der „goldenen Pratur“, Nummer 11 — mei Weibele is a dort — ihr nit aufmachen woll'n iie mehr.“ „Ah, ja, weil sie in der „goldenen Pratur“ nimmer aufmachen, tußt hier in der Apotheke einbrechen, nicht wahr?“ — Du bist ein kauderes Fremdel — der Herr Richter wird dir sagen, wie lang du fürs Einbrechen Quartier bekommst.“ „Aber seids gheist, der Schandarm, i bin kein Einbrecher, i bin ja der Bräutigam von Schlemmbach; i hab mit mei Weibele a Hochzeitreise gemacht; da sit mein Ausweis ordentlich schidem. Auch ein Bußfahler Schandarm war da, mit dem der Bartl schon oft Geschäfte gemacht.“ Die zwei, der Bartl und der Bußfahler, hatten sich bald in ein eifriges Gespräch über Dohlen und Märkte verwickelt; der Bartl hatte auf seine Ehehälfte ganz vergessen. Die Viele sah verärgert da und machte ein greinliches Gesicht. Der Bartl schaute immer tiefer in sein Glaschen und nach und nach ging ihm ein Licht auf. Er drückte sich immer enger an den Bußfahler, sprach immer leiser und vertraulicher; der Bußfahler mußte ihm immer wieder zureden, um nicht mit seinen Partikeln allzu nahe Bekanntschaft zu machen. Endlich richtete sich die Viele und machte den Bartl, es sei Zeit zum Schlafengehen. Der Bartl aber hatte in solchen Zeiten, wenn er nämlich mit verheirateten Geistes sich verbunden, nicht nur Red an der Seite, sondern auch ein mutiges Gebälde. Er erwiderte auf ein trübes Gebälde, die Väter seien mit demselben allein schlafen, sie möge mit dem Freund, der Bußfahler, reise um 12 Uhr ab und er müsse ihn notwendig auf den Bahnhof begleiten. Der Bußfahler überließ gleich die fröhliche Kuratse, er wehrte sich mit allen Kräften gegen die Anhänglichkeit und beteuerte:

„Was wollts denn von mir, Herr Schandarm?“ fragte er zitternd. „D'loß ein Radfahrer nicht ich dir amweisen, damit du nicht bei der Halle auf der Straße herumlaufen mußt.“ „Mit Verlaub, Herr Schandarm, ich hab schon ein Radfahrer in der „goldenen Pratur“, Nummer 11 — mei Weibele is a dort — ihr nit aufmachen woll'n iie mehr.“ „Ah, ja, weil sie in der „goldenen Pratur“ nimmer aufmachen, tußt hier in der Apotheke einbrechen, nicht wahr?“ — Du bist ein kauderes Fremdel — der Herr Richter wird dir sagen, wie lang du fürs Einbrechen Quartier bekommst.“ „Aber seids gheist, der Schandarm, i bin kein Einbrecher, i bin ja der Bräutigam von Schlemmbach; i hab mit mei Weibele a Hochzeitreise gemacht; da sit mein Ausweis ordentlich schidem. Auch ein Bußfahler Schandarm war da, mit dem der Bartl schon oft Geschäfte gemacht.“ Die zwei, der Bartl und der Bußfahler, hatten sich bald in ein eifriges Gespräch über Dohlen und Märkte verwickelt; der Bartl hatte auf seine Ehehälfte ganz vergessen. Die Viele sah verärgert da und machte ein greinliches Gesicht. Der Bartl schaute immer tiefer in sein Glaschen und nach und nach ging ihm ein Licht auf. Er drückte sich immer enger an den Bußfahler, sprach immer leiser und vertraulicher; der Bußfahler mußte ihm immer wieder zureden, um nicht mit seinen Partikeln allzu nahe Bekanntschaft zu machen. Endlich richtete sich die Viele und machte den Bartl, es sei Zeit zum Schlafengehen. Der Bartl aber hatte in solchen Zeiten, wenn er nämlich mit verheirateten Geistes sich verbunden, nicht nur Red an der Seite, sondern auch ein mutiges Gebälde. Er erwiderte auf ein trübes Gebälde, die Väter seien mit demselben allein schlafen, sie möge mit dem Freund, der Bußfahler, reise um 12 Uhr ab und er müsse ihn notwendig auf den Bahnhof begleiten. Der Bußfahler überließ gleich die fröhliche Kuratse, er wehrte sich mit allen Kräften gegen die Anhänglichkeit und beteuerte:

Telephonieren Sie Ihre Kohlen = Order nach 4904

Wir können Ihre Bedürfnisse befriedigen.



STAR COAL

Doppelgesichte Star Lump . . \$12.00

Bestes Holz

Extrac. per 1/2 Cord \$6.50

Feines Kindling \$6.00

Trockenes Doppelholz \$5.50

Beaver Lumber Co., LIMITED.

Telephoniere 4904

Schweizer Wunder Balsam

Ausgezeichnetes Heilmittel für Magenkrankheiten. Seit 100 Jahren in Europa eingeführt. In jedem Laden käuflich.

„I haben in Mölling's Deutscher Apotheke, Regina, und allen anderen Apotheken.“

Scharfrichter nimmt sich das Leben.

Umgeben von 15 brennenden Kerzen als Erinnerung an die von ihm singendsternten Verloren, wurde die Leiche des öffentlichen Scharfrichters Paul Späts in dessen Wohnung in Preslau vorgefunden. Der Mann hatte sich durch einen Revolverwund selbst den Tod gegeben.

Späts besuchte während der letzten acht Jahre den Richter des Scharfrichters, und seine Kerzen waren hart wie Stahl, bis vor einigen Wochen seine Frau starb. Bald darauf beobachteten seine Freunde, daß er Spuren von Melancholie zeigte, auch erlärte er des öfteren, bald werde auch seine Abhiedsstunde schlagen, er fürchte sich nicht vor dem Tod.

Ein gutgemachter Justizirein.

Der Apotheker Danval, der 1878 in Paris zu lebenslänglicher Juuagsarbeit verurteilt wurde, da er angeklagt war, seine Frau durch Arsenik vergiftet zu haben, ist jetzt definitiv als unschuldig erkannt und rehabilitiert worden. Nachdem er 24 Jahre in Galabonien zugebracht hatte, hörte er von der Entdeckung einiger weicher, die nachdachten, daß der menschliche Körper an sich Arsenik enthält. Zwei Milligramm dieses Giftes, das

Kleine Anzeigen des „Courier“

Rechtsanwälte

TINGLEY & MALONE
A. Tingley, R. G. Malone
Rechtsanwälte, Advokaten und Notare.
906-7 McCallum-Gill Gebäude.
Regina, East.
In Sibant jeden Mittwoch.

Dör & Guggisberg
Deutsche Advokaten, Rechtsanwälte mit Notare.
Einsige deutsche Rechtsanwalts-Firma in Canada. Geld und Brandeigentum. — Zimmer 301-308 Sterling Trust Bldg., Eds. Rofe Str. und Efte Ave. Gegenüber Ets Hall, Regina. J. Emil Dör, R. G. Guggisberg, B. A.

J. A. FRASER, B. A.
Advokat und Notar.
Jeden Sonnabend in Diffe.
508 Northern Town Bldg.
Krone 8325 Regina, East.

A. W. Brant, P. B. — Rechtsanwalt, Advokat und Notar. Spracht deutsch. — A. G. Brant, P. B. Bank of Montreal Gebäude, Moose Jaw, East.

ad. B. Klimes — Deutscher Advokat, Rechtsanwalt und Notar. Erteilt Rat in allen Rechtsfällen. Zimmer 604 Sterling Trust Gebäude. Eds. Rofe St. und 11. Ave. Regina. Telefon 6823.

Walford, Hoffman & Co. Rechtsanwälte, Advokaten, u. s. w. Geld und Privatpersonen und Gesellschaften zu vertreten. Zimmer 104 Darts Hall. — James Walford R. C. Charles W. Hoffman; Rechtsanwälte für die Bank von Montreal

Went & Barrett — Rechtsanwälte, Advokaten und Notare. Zimmer 111 Efte Avenue, Regina. James G. Went, R. A., R. B., C. G. Barrett, R. A., R. B., C. G.

EMMET F. COLLINS
Advokat, Rechtsanwalt
Öffentlicher Notar.
Merchants Bank Gebäude.
Telephon 2044 E. C. Box 122
Moose Jaw, East.

Wackinson, Netherford & Co.
Rechtsanwälte, Notare, u. s. w.
1863 South St., — Regina, East.
J. S. Wackinson, R. A.
G. A. Netherford
G. A. Roman
R. A. Wackinson, R. A., R. B., R. C.

Büro in Halifax und Carl Gren.

Erfinder!
Fabrikanten schätzen immer gute Erfindungen. Reichthümer werden erstanden durch neue Ideen, die modernen Zeiten angepaßt sind. Schreibt uns freie Riffe von Ideen, die noch zur Erfinden sind an

The Ramsay Co.
273 Bank Str. Ottawa, Ont.
Patent-Anwälte.

Deutsche Bücher
Für einen Dollar schiden wir Ihnen postfrei sieben vollständige deutsche Romane und unseren Katalog.
Kallmeyer Publ. Co., Dept. 811.

in den Adern der Verstorbenen gefunden wurde, hatten zu seiner Verurteilung genügt. Er wurde im Jahre 1902 begnadigt, aber sein Gehalt um Revision wurde abgewiesen. Im Jahre 1923 machten berühmte Toxikologen dem Justizrat die Mitteilung, daß sich im menschlichen Körper drei Milligramm Arsenik befinden können. Aufgehoben wurde eine Nierenkrankheit festgestellt, deren Symptome den Vergiftungserscheinungen durch Arsenik ähneln. Angetrieben solcher Beweise lichte Danval von neuem um Revision des Prozeßes nach. Vor dem Kassationsgericht zu Paris verlangte er 50,000 Franken Schadenersatz. Das Gericht verurteilte den französischen Staat zur Zahlung von 20,000 Francs, und einer lebenslänglichen Pension von 12,000 Francs, jährlich zur Wiedergutmachung der Folgen des Justizirrtums.

H. H. BARNES
Regina East. Telephon 2060

Schiffskarten
Berwende aus Europa auch aus Ausland Wir haben einen besonderen Vertreter in Moskau Alle benötigten Papiere, Pässe und Einreise-Erlaubnis von uns befort Wir vertreten alle Schiffahrtslinien. Sehen Sie uns persönlich oder schreiben Sie an **W. D. Buchanan** City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

Gallenstein
Barium an Gallenstein oder Leber Colic, brennenden Schmerzen in der Gegend der rechtenseitigen Nieren, Schüttelfrost und Nieser leiden, wenn man mit der Giltbebands Gallen-Stein und Leber Caplets schreib um frei Proben. **J. Grangos Deutsche Apotheke.** Dept. 16 517 W. Madison St., Chicago, Ill.

Merzte
v. Denis Eweeney, M. D. (Toronto) Chirurgie und Obitris. Office 201 McCallum-Gill Bldg., Regina. Office Telephone 6288, Residenz Telephone 4220.

v. H. W. Cassie, Spezialist in Lungenz- und Herzerkrankheiten. 812 McCallum-Gill Gebäude, Regina. Office Telephone 6494, Haustelefon 3978. Spricht die russische Sprache

Herben Garcia, M. D., Spezialist für Kinderkrankheiten. Radgraduiert in Wien. 901 McCallum & Hill Bldg. Phone 8399, Office Phone 3586. Regina, East.

Restaurants
Deutsches Restaurant
E. Brunner & Söhne. 1824-10. Ave. Regina, East. Das älteste deutsche Restaurant der Umgebung. — Der Sammelplatz der deutschen Farmer und Einwohner. — Der besten und freundlichsten Bedienung können Sie schon im voraus versichert sein. — Besuchen Sie uns, wenn nächstes Mal in Regina. — Gute Mahlzeiten. — Gute Betten. — Mäßige Preise.

Barbiere und Friseure
The Capital Barber Shop, Hamilton, Straße, Deutsches Barbiergebiet. Größtes und bestes Barbiergebiet in der Stadt. Gute, reelle deutsche Bedienung. Große Auswahl von Zigarren und Tabak. Große Billardhalle und Billardzimmer in Verbindung. Wir stärken gemütliche und Ehrgeiz-Rasiermesser. R. Knorr, Eigentümer.

Bücherrevisoren
Dawson & Rossborough, Berechtigter Bücherrevisoren. W. J. Dawson C. A. England und Eastlandman Leilhaber. Wohnsitz in Regina. J. H. Rossborough C. A., Eastlandman, Leilhaber. Wohnsitz in Moose Jaw. Phone 3784, Royal Bank Gebäude, Regina, East.

Zahnärzte
Dr. G. S. Weider, Zahnarzt, 203-204 Westman Chambers, Rofe Straße, gegenüber der Stadthalle. Telephon 4962.

Dr. Ralph Lebermann, Zahnarzt, Regina 105-108 Westman Chambers, Rofe Straße. Telephon 2987. Regina, East.

Dr. A. Gregor Smith, Zahnarzt, Smith, J. A. McGrewer, Royal Bank Bldg., Eingang von der Hamilton Straße. Gegenüber dem Glasgow House. Telephon 3317.

Dr. B. J. Gitterman, Zahnarzt. — 805 McCallum & Hill Gebäude, Regina. Telephon 8311. Sprechstunden 9 bis 12 und 1 bis 6 Uhr. Andere Zeit durch Vereinbarung. Spricht Deutsch, Ruthenisch und

Wasserbad-Räume zu vermieten.
Schreiben Sie an Katalog **H. H. BARNES** Regina East. Telephon 2060

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Hotel
HOTEL Regina
(Früher Victoria Hotel) 1734 Coler Straße, Regina, East. Zwischen 10. u. 11. Ave. an der Westseite des Marktplatzes. Vollständig neu renoviert und eingerichtet.

Der Sammelpunkt der Deutschen
Ehrmäßige Preise **August Müller**

Adam Duck
Sibant, East. Real Estate und Versicherung, Eideschwörer und Notar. Rechtsgültige Dokumente angefertigt Transfers, Landkontrakte, Hypotheken, Discharges, Testamente u. s. w. Versicherungen: Lebens- und Fagel-Versicherung. Gebäude gegen Feuer und Blitz. Automobile gegen Feuer u. Diebstahl

W. D. Buchanan
City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

W. D. Buchanan
City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

W. D. Buchanan
City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

W. D. Buchanan
City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

W. D. Buchanan
City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

W. D. Buchanan
City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

W. D. Buchanan
City Postenger und Ticket Agent 1812 South St. Canadian Pacific Railway Phone 2393 Regina, East.

Maler und Anstreicher
Phone 4335 Regina's ältestes **Lackier- und Anstreicher-Geschäft**
Wir übernehmen alle Anstreicher, Papierhänger oder Malerarbeiten. Keine Arbeit zu klein oder zu groß. Auch an manuellen Klappen führen wir viele Arbeiten aus; besonders freieschweben wir Kirchen, Säulenhäuser oder Ställe. Preisberechnungen werden prompt und vollständig geliefert.

C. Moller Co., Ltd.
1804-26 Quilling Str., Regina, East.

Verlaugt
Farmarbeiter gewünscht — Ich wünsche einen Mann fürs ganze Jahr auf der Farm. John Kalkbrunner, Pulaski, East.

Butcher gesucht — muß gut schlachten können und auch im Shop Geschick wissen. Deutsche und englische Sprache erwünscht. — Paul Philippien, Kestern, East.

Bill 2 Millionen Bonds zu richtigen Preisen kaufen — Man gebe Preis, Zahl und Ausgabe an. Box 746, Easton, East. (Deutsch oder Englisch)

Stellengefuche
Älterer Farmer, der Farm ieden verkauft, sucht Verwendung für noch bemerkenswerte Arbeitstrait gegen mäßige Vergütung und auch ohne solche, wo freundliche Lebensverhältnisse, beim Sport Lebensunterhalt erleichtert. Wo Verhältnisse erfordern zu Selbstbestimmung bereit. Suchender übernimmt auch Vertretung im Haushalt beim Anbauwirtschaft. Diertern an Courier, Box 53, 1835 Halifax Str., Regina, East.

Ein junger Deutschjungar, im Frühjahr ins Land kommend, 29 Jahre alt, mit Frau, sucht Stellung bei einem Farmer. Frau im Haus, Mann im Feld. Sind bereit auf andere Arbeit anzutreten. Man schreibe an Box 72, „Courier“, 1835 Halifax Straße, Regina.

Optiker
D. S. McLaugh, Optiker, Zimmer: 818-814 McCallum-Gill Gebäude, Regina, East.

F. T. PARKER
Augen-Spezialist. 1844 South St., Regina, East. Augen werden hier untersucht und Gläser angepaßt.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Photographen
Koffie's Atelier, Regina. Größtes photographisches Atelier im Westen. — 1731 South St., Regina, East.

Zufriedenheit garantiert.
Royal Photo Studio (Ueber Woolworths Store) Größtes photographisches Atelier in Regina. Besonders Hochzeit- und Gruppenbilder. Ueber Woolworths Store, Regina.

Zu verkaufen
Farm in der Nähe von Winnipeg. — Spare Fruchtstößen — du kannst ein Viertel oder Halbe Section haben, in nur Jahreszeit von den Stockards, zu \$15 per Aker und 10 Jahre Auszahlung. Frage um weitere Auskunft bei T. Tarabull, 205 Scott Road, Winnipeg.

In Nord Dakota gepflanzter, geprüfter Samen aller Sorten. Per Bushel \$3.00. Redigierter Foto Weizen, \$2.50 per Bushel. Größe 20 extra. Ralfer Christensen, Winot, R. D.

Beie Gelegenheit Land zu kaufen im Dodgeville Distrikt. Neue Bahn. Land drei Meilen von der Stadt entfernt. Halbe Section, 230 Aker aufgetrieben, 40 Aker Brache, 120 Aker Doppelbrache, 40 Aker Weide. Rest kann gebrachen werden. Guter Brunnen, großer Stall 26 bei 32, großes Haus 14 bei 22, mit Aushilfsboden 12 bei 22. Drei Getreidefelder. Dieses Land wird wegen hohem Alter des Eigentümers verkauft. Preis \$30, mit \$2,000 Bar. Rest halbe Ernte. — Geo. S. Hoffmann, Dodgeville, P. O. Scottsburg, East.

3 Viertel Land zu verkaufen oder zu vermieten. 380 Aker unter Kultur. 130 Aker Sommerbrache, 135 Sommerbrachstoppel zum Einlösen bereit. R. Leitner, Sibant, East.

Verkauf „Red Wood“ extra, \$1.10 per Bushel. Größe 20 extra. Fred Wagner, Spruce Grove, Alta.

An unsere vielen Freunde und Kunden in Stadt und Land
Zur Verkleinerung unseres großen Lagers von:
Armer-Hosen, Reithosen, Gamaschen, Puttees, Armer-Hebzeigern, Leder-Höden, schweren Mackinaw - Hosen, Ledern, Fellebuden, Wocokagen, Schuhen und Stiefeln, Männer-Anzüge, Unterzeug, usw., usw., erörtern wir während der Monate Januar und Februar alle Sachen zu Wholesale (Großhandel) Preisen.
Wir verkaufen an Kunden zum selben Preis wie an Händler.
Man schreibe uns Preislisten.
Man schreibe uns Preislisten.
Army & Navy Store
1625 Broad Str. — Regina, East.

Musikinstrumenten
aller Art zu billigen Preisen repariert. — Alle Arbeit garantiert. Musikinstrumenten zu verkaufen. Billigste Lieferung. — Briefe in deutscher Sprache beantwortet. — Sendet Instrumente an unsere Adresse. — Musikinstrumente und Photographie-Apparate repariert. Bestern Musical Repair Shop. 1767 Broad Str., Regina, East.

Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken
Deutsche Apotheke
W. Ruffis, Eigentümer. empfiehlt alle nützlichen und leichten Drogen, Kräuter, Verbandmittel, etc., etc., in nur besser Qualität. Messige werden sorgfältig angefertigt. Weiterhand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt. Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an: **W. Ruffis, P. O. Box 124, Regina, East.**

Apotheken